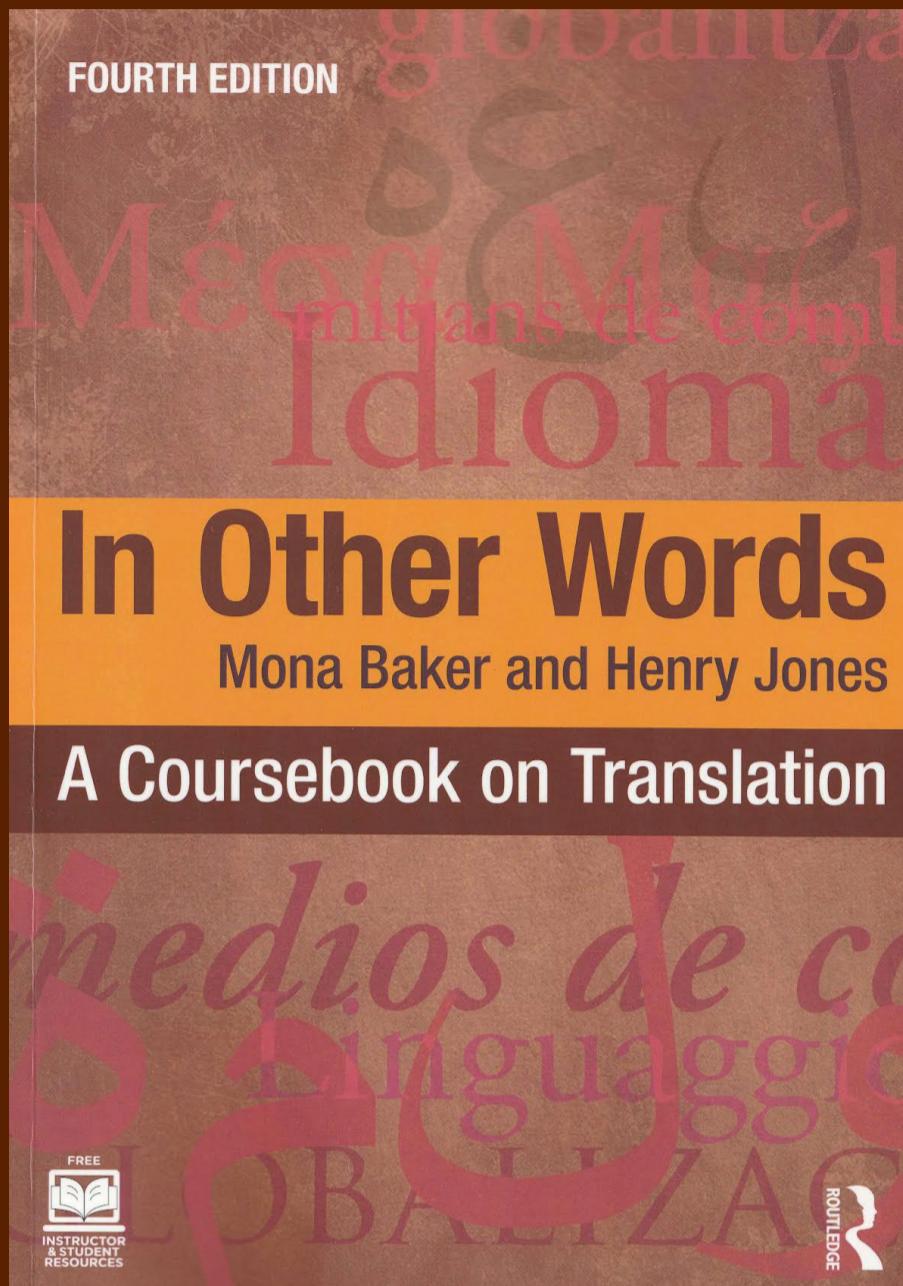




Università
Ca' Foscari
Venezia

Dipartimento di Studi Linguistici
e Culturali Comparati



IN OTHER WORDS 35 YEARS ON

From literature to
tourism communication
in translation

18 marzo 2026, 12.15-13.45
Aula 2C San Basilio

La conferenza celebra il trentacinquennale della prima pubblicazione di *In Other Words*, in coincidenza con l'uscita della sua quarta edizione. Il volume si conferma il manuale di traduzione più prestigioso e utilizzato al mondo, punto di riferimento imprescindibile per studenti, docenti e ricercatori.

Mona Baker è professore Emerita dell'Università di Manchester, Professore Affiliato presso l'Università di Oslo (Norvegia), e Decano Onorario della Graduate School of Translation and Interpretation alla Beijing Foreign Studies University (Cina). La Prof.ssa Baker è una delle voci più autorevoli degli Studi sulla Traduzione. La sua ricerca ha saputo coniugare la linguistica dei corpora con l'analisi della traduzione come pratica narrativa, ponendo un accento fondamentale sull'etica e la responsabilità sociale, unendo al rigore della studiosa una profonda passione intellettuale e civile.

The conference celebrates the 35th anniversary of the first publication of *In Other Words*, coinciding with the release of its fourth edition. The volume remains the most prestigious and widely used translation manual in the world, serving as an essential reference for students, educators, and researchers alike.

Mona Baker is Professor Emerita at the University of Manchester, Affiliate Professor at the University of Oslo (Norway), and Honorary Dean of the Graduate School of Translation and Interpretation at Beijing Foreign Studies University (China). Prof. Baker is one of the most authoritative voices in Translation Studies. Her research has successfully bridged corpus linguistics with the analysis of translation as a narrative practice, placing a fundamental emphasis on ethics and social responsibility. She seamlessly combines academic rigour with profound intellectual passion and a steadfast civic commitment.